

III World Capitals of Cutlery Meeting

III Rencontre Mondiale des
Capitales de la Coutellerie

III Encuentro Mundial de
Capitales de la Cuchillería

Albacete
(Spain)

10-12
June
2022



**Albocete
meetings**
for World Cutlery Capitals 2022

Más información en
albacetemeetings.com





Albacete



ALBACETE, SPAIN CAPITAL OF CUTLERY

Albacete, a Spanish city linked with the craft and industry of cutlery for six centuries, will be in charge of organising the 3rd World Capitals of Cutlery Meeting, which will take place from the 10th to the 12th of June 2022.

The Knife making industry and its related businesses is one of the economic and industrial pillar of our province. It produces 90% of the Spanish Cutlery and it export 35 million euros annually.

Formed fundamentally by small and medium businesses, there are 100 enterprises, including artisans, manufacturers, industries shop, and auxiliary business.

ALBACETE, CAPITALE ESPAGNOLE DE LA COUTELLERIE

Albacete, ville espagnole réputée depuis six siècles pour son art et son industrie de la coutellerie, sera chargée d'organiser la IIIe rencontre mondiale des capitales de la coutellerie qui se déroulera du 10 au 12 juin 2022.

L'industrie coutelière est le pilier économique et industriel de la ville et de la province d'Albacete. Elle produit 90 % de la coutellerie espagnole et exporte chaque année pour environ 35 millions d'euros.

Constituée essentiellement de PME, elle réunit une centaine de sociétés parmi lesquelles on compte des artisans, des fabricants industriels, des commerçants et autres entreprises.

ALBACETE, CAPITAL ESPAÑOLA DE LA CUCHILLERÍA

Albacete, ciudad española vinculada desde hace seis siglos al oficio e industria de la cuchillería, será la encargada de organizar el III Encuentro Mundial de Capitales de la Cuchillería, que tendrá lugar del 10 al 12 de junio de 2022.

La industria de cuchillería y empresas afines es uno de los pilares económicos e industriales de la ciudad y provincia de Albacete. Produce el 90% de la cuchillería española y exporta en torno a 35 millones de euros anuales.

Constituida, fundamentalmente, por pymes, se agrupa en unas 100 empresas, entre las que se encuentran artesanos, fabricantes industriales, comerciantes y empresas auxiliares.



WORLD CAPITALS OF CUTLERY MEETING

The purpose of the biannual World Capitals of Cutlery Meeting is to gather cities which have been historically linked to cutlery-making activity.

Meetings, conferences, debates, exhibition, interviews, tourist visits and different cultural activities are organised around this international event, with the goal of creating closer links between cities whose tradition, history and industry have been linked to the industrial or artisanal forging, sharpening and production of cutlery.

RENCONTRE MONDIALE DES CAPITALES DE LA COUTELLERIE

La vocation de cet événement biennuel du III Rencontre Mondiale des Capitales Coutelières est rassembler les villes qui sont depuis toujours étroitement liées à l'activité coutelière.

Des réunions, des conférences, des débats, des salons, des entretiens, des visites touristiques et autres activités culturelles sont organisés autour de cet événement international afin de resserrer les liens entre les villes dont la tradition, l'histoire et l'industrie s'appuient sur la forge, l'affûtage et la production d'articles de coutellerie industrielle ou artisanale.

ENCUENTRO MUNDIAL DE CAPITALES DE CUCHILLERÍA

La finalidad de la celebración bianual del Encuentro Mundial de Capitales de la Cuchillería es reunir a ciudades que han estado a lo largo de la historia vinculadas a la actividad cuchillera.

Reuniones, conferencias, debates, feria, entrevistas, visitas turísticas y diferentes actividades culturales son organizadas en torno a este evento de carácter internacional con el objeto de estrechar los lazos entre localidades cuya tradición, historia e industria han estado ligadas a la forja, el afilado y la producción de cuchillería industrial o artesanal.



CULTURAL AND BUSINESS ACTIVITIES

This event involves all industry participants. Cutlery items, both service and production of sharpening and knife, linked activities, maintenance, packaging, design and quality, raw materials, etc.

Therefore, the institutional activity of the meeting will be accompanied by cultural and business activities aimed to professional and general public.

MANIFESTATIONS CULTURELS ET PROFESSIONNELS

Cet événement représente l'activité coutelière sous tous ses formes: couteliers d'art, couteliers -fabricants, fournisseurs de matières premières, entretien, emballage, dessin et qualité, gravure, matière première, etc.

Pourtant, l'activité institutionnelle du meeting rejoindra des manifestations culturelles et professionnels destinés au grand public et aux professionnels de la coutellerie.

ACTIVIDADES CULTURALES Y EMPRESARIALES

Este evento involucra a todos los actores de la industria. Artículos de cuchillería, tanto de servicios y de fabricación de cuchillería como actividades afines, mantenimiento, embalaje, diseño y calidad, grabado, materia prima, etc.

Por ello, la actividad institucional del encuentro irá acompañada de las siguientes actividades culturales y empresariales dirigida tanto a público profesional como general.



BUSINESS ACTIVITIES

12TH CUTLERY EXHIBITION & KNIFE SHOW AND III BUSINESS CONFERENCE

The 3rd World Capitals of Cutlery Meeting will coincide with the 12th Cutlery Exhibition & Knife Show (IBERCUT), one of the most important trade fairs for cutlery professionals at a national level, with the exhibition and sale of artisanal and industrial cutlery products and auxiliary materials, etc. This event, organised by the APRECU Association of Cutlery and Sharpening, is aimed at collectors, enthusiasts and the general public with an interest in cutlery.

In parallel, Albacete will for the first time host the "Albacete Meeting" III Business Conference with the goal of generating commercial opportunities between businesses, suppliers and clients from other countries, while aiming to promote the cutlery industry in all its forms, both artisanal and industrial.

XII SALON DE COUTELLERIE & KNIFE SHOW ET III CONVENTION D'AFFAIRES

La 11e rencontre mondiale des capitales de la coutellerie coïncidera avec le XII Salon de Coutellerie (IBERCUT) & Knife Show, l'un des plus prestigieux salons professionnels de la coutellerie en Espagne. Exposition et vente d'articles de coutellerie artisanale et industrielle, matériel auxiliaire. Un événement organisé par l'APRECU, l'Association de la coutellerie d'Albacete, et dirigé aux collectionneurs, aux passionnés et à tous les amoureux de la coutellerie.

En parallèle, Albacete accueillera pour la première fois la III Convention d'affaires « Albacete Meeting » afin de créer de nouvelles opportunités commerciales entre les entreprises, les fournisseurs et les clients du monde entier tout en promouvant l'activité coutelière sous toutes ses formes : artisanale ou industrielle.

XII FERIA DE CUCHILLERIA & KNIFE SHOW Y III CONVENCION DE NEGOCIOS

El III Encuentro Mundial de Capitales de la Cuchillería coincidirá con la celebración de la XII Feria de Cuchillería & Knife Show (IBERCUT), una de las ferias profesionales de cuchillería más importante a nivel nacional. Feria de exposición y venta de productos de cuchillería artesana, industrial, materiales auxiliares, etc. Un evento organizado por la Asociación de Cuchillería y Afines, APRECU, dirigido a coleccionistas, aficionados y público amante de la cuchillería.

Paralelamente Albacete acogerá, por primera vez la III Convención de negocios, "Albacete Meeting" con el objetivo de generar oportunidades comerciales entre empresas, proveedores y clientes de otros países, a la vez que se pretende impulsar la industria cuchillera en todas sus modalidades; artesana e industrial.





FIRST CUTLERY MUSEUM WORK MEETING AND WORLDWIDE CUTLERY COLLECTION EXHIBITION

During the **World Capitals of Cutlery Meeting**, the Municipal Cutlery Museum of Albacete will host the First Cutlery Museum Work Meeting, an event in which several museum institutions of the sector will participate for accomplishing future joint projects in order to disseminate and preserve cutlery-making heritage.

This cultural meeting will coincide with the inauguration of the **Worldwide Cutlery Collection exhibition**, an international travelling exhibit, formed by pieces donated by the cities which have participated in previous World Capitals of Cutlery Meetings and which has the goal of exhibiting the artisanal and industrial works of different countries.

PREMIÈRE RÉUNION DE TRAVAIL DES MUSÉES DE LA COUTELLERIE ET EXPOSITION COLLECTION MONDIALE DE COUTELLERIE

Pendant la **Rencontre mondiale des capitales de la coutellerie**, le Musée municipal de la coutellerie d'Albacete sera le théâtre de la première réunion de travail des musées de la coutellerie. Cet événement pourra compter sur la participation de plusieurs institutions muséales du secteur afin de promouvoir la réalisation de futurs projets communs en faveur de la diffusion et de la préservation du patrimoine coutelier.

Cette rencontre culturelle coïncidera avec l'inauguration de la **Collection mondiale de coutellerie**, une exposition internationale et itinérante composée d'œuvres données par les villes ayant participé aux précédentes rencontres mondiales des capitales. Elle a pour objectif de dévoiler le travail artisanal et industriel des différents pays.

PRIMERA REUNIÓN DE TRABAJO DE MUSEOS DE CUCHILLERÍA Y EXPOSICIÓN WORLDWIDE CUTLERY COLLECTION

Durante el **World Capitals of Cutlery Meeting** el Museo Municipal de la Cuchillería de Albacete acogerá la Primera Reunión de Trabajo de Museos de Cuchillería, evento que contará con la participación de varias instituciones museísticas del sector para la consecución de futuros proyectos comunes en pro de la difusión y conservación del patrimonio cuchillero.

Este encuentro cultural coincidirá con la inauguración de la exposición **Worldwide Cutlery Collection**, muestra de carácter internacional e itinerante, formada por piezas donadas por las ciudades que han participado en anteriores Encuentros Mundiales de Capitales y que tiene por objeto mostrar la obra artesanal e industrial de los diferentes países.





GENERAL PUBLIC ACTIVITIES (FREE ENTRANCE)

Concurrently to the cutlery fair, different activities will be carried out in order to promote the cutler profession, raise awareness of the importance of the cutlery sector and increase the participation of the meeting. These activities are :

- Workshop " Assemble your own pocketknife"
- Cutlery Demonstrations and Exhibitions (Master Class)
- Cutlery Fair Exhibitors from all over the world (IBERCUT)
- Forging Contest and Exhibition (Forged in Fire)
- Show Cookings

ANIMATIONS AU GRAND PUBLIC (ENTRÉE GRATUITE)

Des manifestations pour promouvoir l'activité coutelière, l'importance du secteur de la coutellerie et la participation du meeting vont se réaliser parallèlement au Festival de la Coutellerie. Les activités sont:

- Atelier découverte "Monte ton propre couteau"
- Démonstrations et Expositions de coutellerie (master class)
- Festival International de la Coutellerie (Ibercut), réunissant exposant venus du monde entire.
- Concours et Démonstration de forge (Forgé à fou)
- Show Cookings

ACTIVIDADES PARA EL PUBLICO GENERAL (ENTRADA GRATUITA)

Paralelamente a la Feria de Cuchillería, se van a llevar a cabo diferentes actividades dirigidas a la promoción de la profesión cuchillera, a la concienciación de la importancia del sector cuchillero y para aumentar la participación del meeting. Estas actividades son:

- Taller Monta tu propia Navaja
- Demostraciones y Exhibiciones de cuchillería (Master Class)
- Feria Internacional de Cuchillería (Ibercut) con expositores de todo el mundo.
- Concurso y Exhibición de Forja (Forjado a Fuego)
- Show Cookings





ORGANIZING COMMITTEE:

ASOC. DE CUCHILLERÍA
Y AFINES / APRECU

APRECU / Albacete
Association of Cutlery

APRECU / Albacete
Association de coutellerie

www.aprecu.com
0034 967 21 92 20

MUSEO MUNICIPAL DE
LA CUCHILLERÍA

Cutlery Museum
of Albacete

Musée de coutellerie
d'Albacete

www.museocuchilleria.es
0034 967 61 66 00

www.albacetemeetings.com
meetings2020@albacete.es

